CÔNG TY CÓ PHÀN LILAMA 69-2
(Thành lập tại nước Cộng hoà Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam)

## BÁO CÁO TẢı CHÍNH ĐĂ ĐƯỢC KIÉM TOÁN

CHO NĂM TẢ̀ CHINH KÉT THÚC NGẢY 31 THÁNG 12 NĂM 2012

## mục Lục

NOI DUNG ..... TRANG
BÁO CÁO CU̇A BAN GIÁM ĐOCC ..... 1
BÁO CÁO KIÉM TOÁN ..... 2-3
BȦNG CẢN DOI KE TOAN ..... 4-5
BÅO CAO KÉT QUÁ HOAT ĐONG KINH DOANH ..... 6
BAO CAO LUUU CHUYÉN TIEN TET ..... 7
THUYET MINH BAO CȦO TẢI CHINH ..... 8-26

## BÁO CÁO CỦA BAN GIÁM ĐOC

Ban Giảm đốc Công ty Cổ phẩn Lilama 69-2 (gọi tắt là "Công ty") đệ trỉnh bảo cảo nảy củng với Báo cáo tài chính đã được kiêm toán của Công ty cho nảm tài chinh kết thúc ngày 31/12/2012.

## HǪI ĐONG QUÅN TRI VÀ BAN GIÁM ĐÓc

Các thành viên của Hội đồng Quản trị và Ban Giám đốc Cōng ty điều hành Cōng ty tại ngày 31/12/2012 gồm:

## Hội đồng Quàn trị

Ong Nguyễn Hữu Thanh
Ong Vü Kế Chương
Bà Vü Thị Ngà
Ong Trần Xuân Trường
Ông Nguyễn Sơn Hüng

## Ban Giám đốc

Ong Vû Kể Chương
Ông Trần Xuân Trường
Ông Nguyẻ̉n Giám Hiêu
Ong Nguyễn Sơn Hüng
Ông Nguyē̃n Hựu Hoá
Ông Trương Đức Thành

Chủ tich
Thành viên
Thảnh viên
Thành viên
Thành viên

## Tổng Giám đốc

Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đốc
Phó Tổng Giám đó́c

## TRÁCH NHIẸM CỦ̀A BAN GIÁM ĐỚC

Ban Giám đốc Công ty có trách nhiệm lập Báo cáo tâi chinh, phản ánh một cách trung thực và hợp lyy tinh hình tài chinh cūng như kết quả hoạt động kinh doanh và tînh hình lưu chuyển tiển tệ của Công ty trong nẳm. Trong việc lập các Báo cáo tải chinh này, Ban Giảm đốc được yêu cầu phải:

- Lựa chọn các chỉnh sách kế toán thich họp vả áp dưng các chinh sách đó một cách nhất quản;
- Đưa ra các xét đoán và ước tính một cách hợp lý và thận trọng;
- Nêu rờ các nguyên tắc kế toán thich hợp có được tuân thủ hay không, có những áp dưng sai lệch trọng yếu cần được cōng bố và giải thich trong Báo cáo tài chình hay không;
- Lập Bảo cáo tài chinh trên cỡ sở hoat động liên tục trừ trường hợp không thể cho rằng Công ty sẽ tiếp tục hoạt động kinh doanh; và
- Thiét kể vả thực hiện hệ thống kiểm soát nội bọ̀ một cách hựu hiệu cho mục đich lập và trinh bảy Báo cáo tài chinh hợp lý nhằm hạn chế rưi ro và gian lận.

Ban Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm đảm bảo rằng sổ sách kế toản được ghi chép một cách phủ hợp để phản ánh một cách hợp lý tình hình tài chính của Công ty ở bất kỳ thời điểm nào và đảm bảo rằng Báo cáo tài chinh tuån thử các Chuẩn mực Kế toản Việ̣t Nam, Hệ thống Kế toản Việt Nam và các quy định hiện hành khác vể kể toán tại Việt Nam. Ban Giám đốc cũng chịu trách nhiệm đảm bảo an toàn cho tài sản của Công ty và thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn và phát hiện các hảnh vi gian lận và sai phạm khác.


Ngày 25 tháng 3 năm 2013

BẢO CÁO KIÉM TOÁN
Vè Báo cáo tài chinh cho năm tài chỉh kêt thúc ngày 31/12/2012 của
Cōng ty Cổ phần Lilama 69-2

Kính gừi: Các cồ đông và Hội đồng Quàn trị Công ty Cổ phần Lilama 69-2

Chúng tối đã kiểm toán Báo cáo tải chinh gồm: Bảng cân đới kế toán tại ngày 31/12/2012, Báo cáo kết quá hoạt động kinh doanh, Bào cảo lưu chuyển tiền tệ và thuyết minh Báo cảo tài chinh cho năm tải chính kết thúc cưng ngày từ trang 04 đến trang 26 kèm theo.

Ban Giảm đốc Cōng ty có trách nhiệm lập các Báo cáo tài chính. Trách nhiệm cùa chúng tồi lá đưa ra ỳ kiến vê các Báo cáo tài chính nảy dựa trên kết quả của cuộc kiểm toán.

Cơ sờ của y kiến
Chúng tồi đäa thực hiện công việc kiểm toán theo các Chuẩn mưc Kiểm toán Việt Nam. Các Chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi phải lập kế hoạch và thực hiện công việc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lỷ rẳng các Báo cáo tai chinh không cỏ các sai sót trọng yếu. Công việc kiểm toán bao gồm việc kiểm tra, trên cơ sở chọn mẳu, cảc bầng chửng xàc minh cho các số liệu và các thuyết minh trên Báo cáo tài chính. Chúng tôi cûng đổng thời tiền hành đảnh giá các nguyên tả̉c kế toàn được áp dụng và nhựng ước tinh quan tronng của Ban Giám đốc cũng như đánh giấ về việc trình bảy các thông tin trèn Báo cáo tải chinh. Chúng tôi tîn tưởng rẳng công việc kiểm toán đă cung cấp những cơ sở họ̣p lý cho ý kiến của chủng tôi.

Ý kiến của Kiếm toán viên
Số dư khoản muc "Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi" tại ngáy $31 / 12 / 2012$ là 7,9 tỷ đổng. Tuy nhiên, nếu đơn ví trich lập dư phòng các khoản phải thu khó đòi theo Tho̊ng tư số 228/2009/TT-BTC ngày 07/12/2009 của Bộ Tâi chinh về việc "Hướng dẵn chế độ trich lập và sử dưng các khoản dư phòng giảm giá hàng tồn kho, tổn thất cảc khoản đầu tư tải chính, nợ khỏ đơi vả bảo hành sàn phảm, hàng hoá, công trinh xảy lắp tại đoanh nghiệp" thi số đư khoản mục này và chi phi sē tảng thêm tương ứng khoảng 8,8 tỷ đồng.

Do những hạn chế từ phia đơn vi mà chúng tồi đã không thể kiểm tra được việc đánh giáa giá trị dở dang của các công trinh đang phản ánh trên khoản muc "Hàng tồn kho" tại ngày 31/12/2012.

Theo ý kiến của chúng tồi, ngoại trừ ành hưởng (nếu có) đến Bảo cáo tài chinh vì những lỷ do nêu trên, Bảo cáo tài chinh kèm theo đã phản ánh trung thự vả hơp ly̛, trên các khia cạnh trọng yếu, tình hình tài chính của Công ty tại ngảy 31/12/2012 cūng như kết quả hoạt động kinh doanh và tinh hinh lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chình kết thúc củng ngày, phử hợp với các Chuả̉n mực kế toán Việt Nam, Hệ thổng kể toán Việt Nam vả cảc quy định hiện hành có liên quan tại Việt Nam.

Trusir chinh: ang 21, toà nhà Capital Tower, rán Só 169 rán Hưng Đao Hoàn Kiém Hà Noi

## BÁO CÁo KIĖM TOÁN (tiếp theo)

Ở đây, chủng tối khồng phủ nhận ỷ kiến như trên, mà chỉ muốn lưu ỷ người đọc báo cáo tải chính đến Thuyết minh số VII. 6 trong Bản thuyết minh báo cáo tầ chình. Những điều kiện cùng với những vấn đề đã được nều trong Thuyết minh này chì ra sự tồn tại của yếu tố không chẩc chắn trọng yếu có thể gây ra sự nghi ngờ đáng kể vể khà năng hoạt động liên tục của Công ty. Tuy nhiên, Ban Giám đốc Công ty đă xấy dựng kế hoach, phương án dỏng tiển và tin tưởng khả năng hoat động liên tục của Công ty it nhất trong 12 thảng tới. Do vậy, Báo cáo tâi chinh này được lập chưa bao gồm sự điểu chỉnh nảo liên quan đến tỉnh không chắc chả́n vể khả năng liên tực hoạt động của Công ty.


Trằn Văn Thức
Tổng Giám đốc
Chứng chi kiễm toán viên số: 0554/KTV


Trần Đức Cương
Kiểm toán viên
Chứng chi kiểm toán viên sô: $1595 / \mathrm{KTV}$

[^0]BẢNG CĀN ĐÓI KÉ TOÁN
Tai ngày 31 tháng 12 năm 2012
MÃU SÓ B 01-DN
Bon vi tinh: VND

| Mă số | TȦI SȦN | Thuyết minh | Số cuối năm | Số đầu năm |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 100 | TȦI SȦN NGAN HAN |  | 220.472.417.892 | 206.795.364.294 |
| 110 | Tiè̀n và các khoàn tương đương tiền | V. 1 | 1.550.300.213 | 859.708.250 |
| 111 | Tiển |  | 1.550.300.213 | 859.708 .250 |
| 130 | Các khoản phải thu ngắn hạn |  | 124.035.209.227 | 125.581.081.445 |
| 131 | Phải thu khách hảng |  | 128.495.788.520 | 130.000.475.279 |
| 132 | Trả trước cho người bản |  | 3.492.746.146 | 3.475.259.105 |
| 135 | Các khoàn phài thu khác |  | 11.775.500 | 70.448 .000 |
| 139 | Dự phòng phải thu ngắn han khó đòi |  | (7.965.100.939) | (7.965.100.939) |
| 140 | Hàng tồn kho | V. 2 | 91.660 .890 .084 | 79.444.977.600 |
| 141 | Hàng tồn kho |  | 91.660 .890 .084 | 79.444.977.600 |
| 150 | Tài sản ngắn hạn khác |  | 3.226.018.368 | 909.596 .999 |
| 151 | Chi phi trà trước ngấn hạn |  | - | 20.589 .000 |
| 152 | Thuể GTGT được khấu trừ |  | 22.995 .903 | 317.385 .818 |
| 154 | Thuế và các khoàn phải thu Nhà nước |  | 22.945.472 | 22.945.472 |
| 158 | Tâi sản ngắn hạn khác | V. 3 | 3.180.076.993 | 548.676.709 |
| 200 | TȦI SȦN DȦI HẠ |  | 121.665.276.552 | 122,685.847.309 |
| 220 | Tài sàn cố định |  | 115.401.048.233 | 118.492.148.123 |
| 221 | Tãi sàn cố định hỡu hinh | V. 4 | 102.423.224.720 | 106.522.861.684 |
| 222 | Nguyên giá |  | 143.705.220.629 | 138.591.299.106 |
| 223 | Giá trị hao mòn lũy kế |  | (41.281.995.909) | (32.068.437.422) |
| 227 | Tài sản cố định vô hinh | V. 5 | 5.930.604.995 | 5.811 .590 .707 |
| 228 | Nguyên giá |  | 7.005.728.427 | 6.770.028.212 |
| 229 | Giả trị hao mòn lüy kế |  | (1.075.123.432) | (958.437.505) |
| 230 | Chi phi xây dưnng cơ bản dở dang | V. 6 | 7.047.218.518 | 6.157.695.732 |
| 260 | Tài sàn dài hạn khác |  | 6.264.228.319 | 4.193.699.186 |
| 261 | Chi phi trả trước dài hạn |  | 4.412 .512 | 48.694.186 |
| 268 | Tai sàn dài hạn khác | V. 7 | 6.259.815.807 | 4.145.005.000 |
| 270 | TÓNG CỘNG TȦI SȦN |  | 342.137.694.444 | 329.481.211.603 |

Báo cáo tàl chính

BÅNG CȦN ĐÓI KÉ TOÁN (Tiếp theo)
Tai ngảy 31 tháng 12 năm 2012
MÃU SÓ B 01-DN
Đon vi tinh: VND

| Mā số | NGUOON VƠN | Thuyết minh | Số cuối năm | Số đằu năm |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 300 | NỢ PHȦI TRẢ |  | 250.495.637.786 | 234.014.873.186 |
| 310 | Nợ ngắn hạn |  | 222.805.255.222 | 191.177.279.840 |
| 311 | Vay và nợ ngắn hạn | V. 8 | 111.005.504.691 | 105.969.989.971 |
| 312 | Phải trà người bán |  | 59.650.559.705 | 47.481.756.234 |
| 313 | Người mua trá tiền trước |  | 21.248.002.547 | 19.613.476.767 |
| 314 | Thuế và càc khoản phải nộp Nhà nước | V. 9 | 11.830.082.808 | 5.779.524.585 |
| 315 | Phài trà ngưới lao đông |  | 10.192.933.685 | 6.693.929.685 |
| 316 | Chi phi phải trà |  | 351.951 .925 | 87.813.442 |
| 319 | Các khoản phải trả, phại nộp ngắn hạn khác | V. 10 | 7.242.942.278 | 3.950.953.056 |
| 323 | Quȳ khen thưởng, phủc lợi |  | 1.283.277.583 | 1.599.836.100 |
| 330 | Nợ dài hạn |  | 27.690.382.564 | 42.837.593.346 |
| 334 | Vay vả nợ dài hạn | V. 11 | 27.690.382.564 | 42.837.593.346 |
| 400 | VÓN CHƯ SỚ HỮU |  | 91.642.056.658 | 95.466.338.417 |
| 410 | Vốn chủ sở hựu | V. 12 | 91.642.056.658 | 95.466.338.417 |
| 411 | Vồn đầu tư của chủ sở hữu |  | 57.418.170.000 | 57.418.170.000 |
| 412 | Thặng dư vôn cô phần |  | 12.897.222.273 | 12.897.222.273 |
| 417 | Quȳ đầu tư phát triển |  | 15.325.987.666 | 14.094.841.756 |
| 418 | Quỹ dư phông tải chinh |  | 2.169 .953 .668 | 1.855.543.005 |
| 419 | Quȳ khác thuộc vốn chủ sờ hỡu |  | 1.301.513.060 | 987,102.397 |
| 420 | Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối |  | 2.529.209.991 | 8.213 .458 .986 |
| 440 | TONG COSNG NGUON VÓN |  | 342.137.694.444 | 329.481.211.603 |

CÁC CHI TIÊU NGOẢl BẢNG CÅN ĐÓI KÉ TOÁN

| CHi Tlêu | Mă só | Sô cuối năm | Só đầu năm |
| :--- | ---: | ---: | ---: |
| 5. Ngoại tệ cảc loại |  |  |  |
| + USD |  |  |  |
| + EUR |  | $21,735,87$ | 525,38 |



## Vû Kế Chương <br> Tổng Giám đốc



Vū Thị Ngà Kế toán trưởng

## BÁO CÁO KÉT QUÅ HOĄT ĐƠNG KINH DOANH

Cho năm tài chinh kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2012
MÃU SÓ B 02-DN
Đon vi tinh: VND

| Mã số | CHI TIÊU | Thuyết minh | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 01 | Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ |  | 254.878.415.177 | 207.063.113.051 |
| 02 | Các khoản giàm trừ doanh thu |  | - | - |
| 10 | Doanh thu thuẩn vể bán hàng và cung cấp dịch vụ $(10=01-02)$ | VI. 1 | 254.878.415.177 | 207.063.113.051 |
| 11 | Giá vổn hàng bán | VI. 2 | 218.845.683.912 | 178.520.159.451 |
| 20 | Lợi nhuận gộp vể bán hàng và cung cấp djch vụ $(20=10-11)$ |  | 36.032.731.265 | 28.542.953.600 |
| 21 | Doanh thu hoạt động tài chinh |  | 111.693 .027 | 256.263.559 |
| 22 | Chi phi tal chinh | V1. 3 | 25.254.677.113 | 10.602 .640 .557 |
| 23 | Trong đo: Chi philai vay |  | 25.241.487.125 | 10.598.750.855 |
| 25 | Chi phí quản lý doanh nghiệp |  | 9.505.670.235 | 10.168.782.902 |
| 30 | Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh $\{30=20+(21-22)-(24+25)\}$ |  | 1.384.076.944 | 8.027.793.700 |
| 31 | Thu nhập khác |  | 41.252.384 | 604.224 .650 |
| 32 | Chi phi khác |  | . | 247.150.335 |
| 40 | Lợi nhuận khác $(40=31-32)$ |  | 41.252.384 | 357.074.315 |
| 50 | Tổng lọi nhuận kể toán trước thuế $(50=30+40)$ |  | 1.425.329.328 | 8.384.868.015 |
| 51 | Chi phí thuế TNDN hiện hành | VI. 4 | 331.829 .492 | 1.494.330.166 |
| 52 | Chi phi thuế TNDN hoản lai |  | - | - |
| 60 | Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp $(60=50-51-52)$ |  | 1.093.499.836 | 6.890.537.849 |
| 70 | Lāi cơ bản trèn cố phiếu | V1.5 | 190 | 1.200 |

20015554

Đơn vị tinh: VND

| Chi tiêu | $\begin{aligned} & \text { Mäa } \\ & \text { só } \end{aligned}$ | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh |  |  |  |
| Tiên thu bán hàng, cung cấp dịch vụ và doanh thu khác | 01 | 265.806.294.243 | 194.643.227.326 |
| Tiển chi trả cho ngưới cung cấp hàng hoà và dịch vụ | 02 | (170.573.954.947) | (180.616.075.743) |
| Tiển trả cho cho người lao động | 03 | (41.580.095.697) | (38.922.305.510) |
| Tiền chi trà lăi vay | 04 | (24.939.535.200) | (10.598.750.855) |
| Tiển chi nộp thuế thu nhập doanh nghiẹp | 05 | (4.929.212) | (3.268.275.825) |
| Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh | 06 | 17.399.306.631 | 4.503.492.899 |
| Tiển chi khác cho hoạt động kinh doanh | 07 | (24.939.535.200) | (8.311.786.790) |
| Lưu chuyền tiên thuẩn từ hoapt động kinh doanh | 20 | 21.167.550.618 | (42.570.474.498) |
| II. Lưu chuyển tiển từr hoạt đọnng đầu tư |  |  |  |
| Tiển chi để mua sẳm, xây dựng tà sán cố đinh và các tải sản dài hạn khảc | 21 | (5.883.502.020) | (21.208.636.499) |
| Tiền thu thanh lẏ, n/bán TSCĐ và các TS dài hạn khác | 22 | - | 190.363.637 |
| Tiền thu lâi cho vay, cổ tức và lợi nhuạ̃ được chia | 27 | 111.693 .027 | 203.270 .848 |
| Lưu chuyển tiển thuẩn từ hoạt động đẩu tur | 30 | (5.771.808.993) | (20.815.002.014) |
| III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chinh |  |  |  |
| Tiền thu từ p/hành c/phiêu, nhận vốn góp của CSH | 31 | - | 15.131,472.000 |
| Tiền vay ngấn hạn, dài hạn nhận được | 33 | 122.424.921.729 | 145.405.804.559 |
| Tiền chi trà gốc vay | 34 | (132.536.617.791) | (110.879.268.974) |
| Cố tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu | 36 | (4.593.453.600) | (3.445.090.200) |
| Lưu chuyển tiển thuần từ hoạt động tàl chinh | 40 | (14.705.149.662) | 46.212.917.385 |
| Lưu chuyển tiền thuẳn trong kỳ ( $50=20+30+40$ ) | 50 | 690.591 .963 | (17.172.559.127) |
| Tiền và tương đương tiền đầu kẏ | 60 | 859.708.250 | 18.032.267.377 |
| Tiền và tương đương tiền cuối kỳ ( $70=50+60+61$ ) | 70 | 1.550.300.213 | 859.708 .250 |



Vū Thị Ngà
Kế toán trưởng

## I. THO̊NG TIN KHÁI QUȦT

Công ty Cổ phản Lilama 69-2 lả Công ty Cổ phần được chuyển đỗi tử Cőng ty Lấp máy vả Xãy đựng 69-2 thành Cồng ty Cổ phần Lilama 69-2 theo Quyết đinh số 1691/QĐ-BXD ngày 02/11/2004 của Bộ trường Bộ Xây dựng và Chựng nhận Đăng kỷ kinh doanh và Đăng ký thuế Công ty Cổ phẩn với mâ số Doanh nghiệp 0200155547 thay đổi lẩn thứ 6 ngày 17/04/2012 do Sở Kể hoạch Đằu tư Thành phố Hải Phòng cấp.

Ngảnh nghề kinh doanh chinh của Công ty lả Xảyy dưng cảc công trình công nghiệp, đưởng dây tải điện, trạm biến thể đển 220 KV ; Xãy dưng nhả ở, trang tri nội thắt, kinh doanh bất động sản; Chế tạo thiết bí, thiết bị phi tiêu chuẩn, sản xuất kêt cấu thép, chế tạo bînh, bể chịu ãp lực, bồn chứa xãng dầu, sơn, mạ thiết bi kết cấu thèp; Lập đặt thiết bị, dây chuyền thiết bị co̊ng nghệ, lắp đặt điện nước, thơng gió, điểu hoà các công trình công nghiệp và dân dụng; Kinh doanh vật tư, thiết bi, vật liệu xây dựng.

Hoạt động chinh của Công ty là: Xây dưnng các công trình công nghiệp; Chế tạo thiết bi, thiết bị phi tiêu chuẩn, sản xuất két cấu thép, chế tạo bỉhh, bể chịu áp lực, bổn chửa xăng dà̉u, sơn, mạ thiêt bi kết cẩu thép; Lắp đặt thiết bi, dãy chuyền thiết bi công nghệ, lắp đặt điện nước, thông gió, điều hoà các công trinh công nghiệp và dân dưng.

Cōng ty có trụ sờ chinh tại đja điểm sau:
Tru sở/ Chi nhánh
Elia điển
Trụ sờ chinh
Số 26 Tản Viên, Phường Thượng Lẏ, Quận Hồng Bàng Thảnh phố Hải Phòng, CHXHCN Việt Nam

Sô lượng cán bộ nhân viên của Công ty tại ngảy 31/12/2012 là 676 ngưởi (năm 2011: 750 ngươi).

## II. CƠ SỚ LĀP BÁO CÁO TẢI CHINH VẢ KY̌ KÉ TOÁN

1. Cơ sở lập Báo cáo tài chính

Báo cáo tài chinh kèm theo được trinh bảy bẳng Đồng Việt Nam (VND), theo nguyên tắc giá gốc và phú hợp với các Chuẩn mực Kể toản Việt Nam, Hệ thống Kế toán Việt Nam và các quy định hiện hảnh có liên quan tại Viêt Nam.
2. Kỳ kế toán

Năm tâi chinh của Công ty bắt đầu từ ngảy 1 tháng 1 vả kêt thúc vào ngảy 31 tháng 12.
III. CHUAN MỰC VÀ CHÉ ĐỌ KE TOÁN ÁP DUNNG

1. Chễ độ kế toán áp dụng

Công ty áp dụng Chế độ kế toán doanh nghiệp ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 20/3/2006 và được sửa đổi, bố sung theo Thông tư số 244/2009/TT-BTC ngày 31/12/2009 của Bô Tâi chinh.
2. Hình thức sổ kế toản áp dụng

Hinh thức sổ kế toản ảp dưng đự̛̣c đăng kỷ của Công ty là Nhật kỷ chung.

## IV. CÁC CHÍNH SÁCH KÉ TOÁN ÁP DỤNG

1. Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiển vả cảc khoản tương đương tiển bao gồm: tiển mặt tại quȳ; tiền gửi ngân hàng; các khoản đẩu tư ngắn hạn có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn khőng quâ 3 tháng có khả nẫng chuyển đổi dễ dảng thành một lự̛̣ng tiền xảc đỉnh và không có rủi ro trong chuyển đổi thành tiền kể từ ngảy mua khoản đả̉u tư đô tai thởi điểm báo cáo.
2. Các khoản phài thu

Các khoản phải thu được trình bày theo giá tri ghi sổ trừ đi các khoàn đự phòng đươc lập cho các khoản phải thu khó đói.

Dự phỏng nợ phải thu khó đơi thể hiện phả̉n giá trị của các khoản phải thu mà Công ty dự kiến khõng có khà năng thu hồi tại ngày kết thúc kỳ kế toán. Số tăng hoặc giảm số dư tài khoản đự phōng được hạch toán vào chi phí quản lý doanh nghiệp trong kỳ.

## 3. Hàng tồn kho

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá thấp hơn giữa giá gốc và giá trị thuần có thế thự hiện đự̛̣c. Giả̉ gốc hảng tồn kho bao gồm chì phi nguyên vật liê̂u trực tiếp, chi phi lao động trực tiếp và chi phi sản xuất chung, nếu có, để có được hảng tồn kho ở địa điển và trạng thải hiện tại. Giá gốc của hảng tổn kho được xàc định theo phương pháp nhập trước xuất trước. Giá trị thuẩn có thể thưc hiện được được xàc địhh bẩng giả bản ước tỉnh trử các chi phi để hoàn thảnh củng chi phi tiếp thỉ, bản hàng và phân phối phát sinh.
Dư phòng cho hàng tồn kho được trich lập cho phần giá tri đự kiến bi tổn thất do cảc khoản suy giảm trong giá trị (do giảm giá, hư hỏng, kém phẳm chất, Iỡi thởi..) có thể xày ra đối với nguyên vật liệu, thành phả́m, hảng hoá tồn kho thuộc quyền sờ hữu của Cóng ty dựa trên bằng chứng hợp lỳ về sự suy giảm già trị tại ngảy kết thúc kỷ kể toán. Số tăng hoặc giâm khoản dự phòng giảm giá hàng tồn kho được hạch toân vào giá vốn hàng bán trong kỳ.
4. Tài sản cố định hựu hình

Tải sàn cố đỉnh hợu hinh được trinh bảy theo nguyên giá trừ giá trỉ hao món lūy kế.

## Nguyên giá

Nguyên giâ tài sản cố định hợu hình mua sẳm bao gồm giá mua vả toàn bộ các chi phi khác liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào trạng thái săn sàng sử dưng.

Nguyên giá tải sản cố định hữu hình do tư làm, tư xây dựng bao gồm chi phi xây dựng, chi phi sản xuất thưc tế phát sinh cộng chi phi lạ́p đặt và chạy thử.

Nguyên giá tải sản cố định hựu hình mua dưới hình thức trao đối với một tài sản cố đinh hữu hình không tương tự hoặc tải sản khác được xảc định theo già trỉ hơp lý của tải sàn cố đỉnh hợu hinh nhần về, hoăc giá tri hợp lý của tài sản đem trao đổi, sau khi điểu chỉnh các khoản tiển hoặc tương đương tiển trả thêm hoặc thu về. Nguyên giá tài sản cố định hựu hình mua dưới hình thức trao đởi với một tải sản có địhh hợu hinh tương tự, hoặc có thẻ̉ hình thảnh đo được bản để đổi lấy quyền sở hữu một tải sản tương tự được tînh bẳng giá trị còn lại của tài sản cố định đem trao đồi.

Nguyên giá tài sàn cố định hữu hinh được tài trợ, được biếu tặng, được ghi nhận ban đấu theo giá trị hợp lý ban đầu hoạ̣c giá trị danh nghĩa và các chi phi liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào trạng thái sãn sàng sử dưng.

Càc chi phi phât sinh sau ghi nhận ban đầu tài sản cố định hữu hình được ghi tâng nguyên giá của tà sản nếu các chi phi nảy chắc chẳn làm tăng lơi ich kinh tế trong tương lai do sử dưng tâi sản đô. Các chi phi phát sinh khōng thỏa mān điểu kiện trèn được ghi nhận là chi phi sản xuất, kinh doanh trong kỷ.
4. Tải sán cố định hựu hình (tiếp theo)

## Khấu hao

Tải sản cố định hựu hình được khấu hao theo phương pháp đường thẩng dựa trên thời gian hữu dung ước tinh, cu thể như sau:

| Nhả xưởng, vặt kiến trúc | $\frac{\text { Số năm }}{6-25}$ |
| :--- | :--- |
| Máy móc, thiết bi | $5-10$ |
| Thiết bi vãn phȯng | $3-5$ |
| Phương tiện vạạn tải | $6-10$ |

5. Tài sản cố định vô hình

Tải sản cố định vō hinh được trinh bảy theo nguyên giá trừ giá trị hao món lây kế.

## Nguyên giá

Nguyền giá tài sản cố định vổ hỉnh mua riêng biệt bao gồm giá mua và những chi phi có liên quan trưc tiếp đến việc đưa tài sản vào sử dụng như dự kiến.

Nguyền giả tải sản cố định vô hỉnh hình thành trong quá trinh sáp nhập doanh nghiệp có tinh chât mua lại là giá trị hợp lý của tải sản đó vào ngáy mua.

Nguyèn già tài sản cố đỉnh vô hỉnh là quyền sử dụng đất có thởi hạn khi được giao đất hoạ̃c số tiên trả khi nhận chuyển nhượng quyền sử dựng đât hợp pháp từ ngưởi khác, hoặc giá trị quyền sử dưng đất nhận góp vốn liên doanh.
Toản bố chi phi nghiên cứu được ghi nhặn vào chi phi phảt sinh trong kẏ. Chi phi triễn khai cho tửng dự àn chỉ được ghi nhận lả tải cố định vô hình nếu Công ty đồng thời thỏa mản được các điểu kiện sau: (i) Tính khả thi về mặt kȳ thuật đảm bảo cho việc hoàn thảnh và đưa tài sản vở hỉnh vào sử dưng theo dự tinh hoặc để̉ bán; (ii) Công ty đự định hoàn thành tải sàn vô hình để sử dưng hoặc để bán; (iii) Công ty có khả năng sử dưng hoặc bán tà sản vô hình đó; (iv) Tài sản vô hinh đó phải tạo ra được lợi ich kinh tế trong tương lai; (v) Công ty có đầy đủ cảc nguồn lực vể kỳ thuật, tả̀ chỉnh và các nguồn lực khác để hoàn tất các giai đoạn triẻn khai, bán hoặc sử dưng tải sản vô hình đó; (vi) Có khả năng xảc địhh một càch chắc chắn toàn bô chi phi trong giai đoąn triển khai để tao ra tài sản vô hình đó; và (vii) Ước tính có đủ tiêu chuẩn vể thời gian sử dụng và giá trị theo quy định cho Tái sản cố định vô hình.

Chi phi liên quan đến tài sản cố định vô hình phát sinh sau khi ghi nhận ban đẩu phải được ghi nhận lả chi phi sản xuất, kinh doanh trong kỳ, trừ khi thỏa mân đồng thởi 2 điểu kiện sau thi được tính vào nguyên giả tài sản cố định vô hình: (i) Chi phi này có khả năng làm cho tài sản cố định vô hình tạo ra lợi ich kinh tế trong tương lai nhiều hơn mức hoạt động được đảnh giá ban đầu; (ii) Chi phi được đánh giá một cách chẳc chần và gắn liền với một tạ̉i sản cố đinh vô hình cụ thể.

## Khấu hao

Tải sản cố đj̣nh vô hình được khấu hao theo phương pháp đường thảng đựa trên thởi gian hữu dưng ước tính, cụ thể như sau:

|  | Số năm |
| :--- | :--- |
| Quyền sử dưng đất có thời hạn | 50 |
| Thương hiệu Lilama | 3 |
| Giấy chứng nhận ISO | 3 |

6. Chi phí đi vay

Chi phỉ đi vay liên quan trực tiếp đến việc mua, đẩu tư xây dựng hoặc sản xuất những tài sản cẩn một thới gian tương đôi dài để hoản thành đưa vảo sử dụng hoặc kinh doanh được cộng vào nguyên giá tài sản cho đển khi tài sản đó được đưa vào sử dưng hoặc kinh doanh. Cảc khoản thu nhập phát sinh từ việc đầu tư tạm thởi cảc khoản vay được ghi giảm nguyên giá tải sản có liên quan.

Tất cả các chi phi lāi vay khảc được ghi vảo kết quả hoạt động kinh doanh trong kỷ của Công ty.
7. Chi phí trả trước

Chi phi trả trước bao gồm các chi phí trả trước ngắn hạn hoặc chi phi trả trưởc dải hạn trên bảng cản đối kể toán và được phân bổ trong khoảng thời gian trả trước của chi phi tương ửng với các lợi ich kinh tế được tạo ra tứ càc chi phi này.
8. Các khoản phải trả và chi phi trích trưởc

Cảc khoản phải trả vả chi phi trich trước được ghi nhận cho số tiển phải trả trong tương lai liên quan đên hàng hóa và dịch vụ đã nhận được không phụ thuộc vào việc Công ty đã nhận được hóa đơn của nhà cung cấp hay chưa.

## 9. Các khoản dự phòng

Các khoản dự phòng được ghi nhận khi thỏa măn các điếu kiện sau: (i) Công ty có nghĩa vụ nợ hiện tại do kết quả từ một sự kiện đã̉ xảy ra; (ii) Sự giảm sút về những lợi ich kinh tế có thể xảy ra dẩn đến việc yêu cẩu phải thanh toán nghīa vư nợ; và (iii) Công ty có thể đưa ra được một ước tinh đáng tin cậy về giả trị của nghĩa vụ nơ đó.
10. Vốn chủ sở hựu

Vởn đẩu tư của chủ sở hứu được ghi nhận theo số vốn thực góp của chủ sở hữu.
Thặng dư vốn cổ phẩn được ghi nhận theo số chênh lệch giưa giả thực tế phât hảnh và mệnh giả cố phiếu khi phát hành cố phiếu bố sung hoạ̃c tải phảt hảnh cổ phiếu quȳ.

Cổ phiếu quỹ được ghi nhận theo giá trị thực tế và trừ vào vốn chư sở hữu. Công ty không ghi nhận cảc khoản lãi, lỗ khi mua, bán, phát hành hoặc hủy cổ phiếu quy̆.

Lợi nhuận sau thuể chưa phân phối là số lọi nhuận từ các hoat động của Co̊ng ty sau khi trử các khoản điểu chỉnh đo âp dưng hởi tố thay đổi chính sách kế toàn và điểu chỉnh hồi tố sai sót trọng yếu của các nǎm trước.
11. Doanh thu

Doanh thu được ghi nhận khi Công ty có khả nāng nhạ̀n được các lợi ich kinh té có thể xàc định được một cách chắc chắn. Doanh thu được xác định theo giá trị hợp lý của càc khoản đâ thu hoặc sẽ thu được sau khi trử đii cảc khoản chiết khấu thương mại, giảm giá hàng bán vả hàng bán bị trả lại.

## Doanh thu bán hàng

Doanh thu bán háng được ghi nhận khi đồng thởi thỏa mãn tất cả các điểu kiện sau: (i) Công ty đã chuyễn giao phẩn lớn rưi ro vả lợi ich gắn liển với quyển sở hữu sản phẳm hoặc hàng hóa cho ngưới mua; (ii) Công ty không côn nắm giự quyền quàn lỷ hàng hóa như ngưởi sở hựu hàng hóa hoạac quyền kiểm soát hảng hóa; (iii) Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn; (iv) Công ty đă thu được hoặc sê thu được lội ich kinh tế từ giao dịch bán hàng; và (v) Chil phi liên quan đến giao dịch bán hàng có thể xảc đinh đượ.
11. Doanh thu (tiếp theo)

## Doanh thu cung cấp dich vu

Doanh thu của giao dich về cung cấp dịch vụ được ghi nhận khi kếl quả của giao địch đó được xác định một cảch đảng tin cậy. Kêt quả của giao dich cung câp dich vư được xác định khi thỏa mản tất cả các điểu kiện sau: (i) Doanh thu được xảc định tương đối chắc chắn; (ii) Công ty có khả nāng thu được lọi ich kinh tể tử giao dịch cung câp dịch vư đô; (iii) Phẩn công việc đā hoàn thành vào ngảy lập Bảng Cân đối kế toán có thể xảc đinh được; và (iv) Chi phi phát sỉhh cho giao dịch vả chi phi để hoản thành giao dịch cung cấp địch vư đó có thể xác định được

## Doanh thu từ tiển lâi, tiển bản quyển, cổ tực và lọi nhuận được chia

Doanh thu phát sinh tử tiền lãi, tiền bản quyền, cỗ tức và lọi nhuặn được chia của Công ty được ghi nhận khi thỏa mănn đờng thời các điều kiện sau: (i) Công ty có khả năng thu được lợi ich kinh tế từ giao đich đó; và (ii) Doanh thu được xảc định tương đôi chắc chắn.

## 12. Hơp đồng xây dựng

Khi kết quả thưc hiện hơp đồng xầy dựng có thể được ước tính một cách đáng tin cậy, doanh thu và chi phi liên quan đến hợp đồng được ghi nhạ̉n tương ứng với phẩn cōng việc đã hoàn thảnh tại ngày kết thúc niên độ kế toán được tinh bẳng tỷ lệ phẩn trảm giữa chi phi phàt sinh của phẩn công việc đã hoàn thánh tại thời điểm kết thúc kỳ kể toản so với tởng chi phi dự toán của hợp đồng, ngoại trừ trưởng hơp chi phi này không tương đương với phần khối lượng xây lẳp đẫ hoản thành. Khoàn chi phi nảy có thể bao gồm các chi phi phụ thêm, các khoàn bồi thường và chi thưởng thực hiện họp đổng theo thỏa thuận với khách hàng.

Khi kết quả thực hiền hợp đồng xây dựng không thể được ước tính mợt cách đảng tin cậy, doanh thu chí được ghi nhận tương đương với chi phi của hơp đổng đā phảt sinh mà việc được hoàn trá là tương đới chắc chấn.
13. Ngoại tệ

Các nghiệp vụ phát sinh bả̉ng các loại ngoại tệ được chuyển đôi theo tỳ giá tại ngảy phát sinh nghiê̂p vu. Chênh lệch tỳ giá phát sinh từ các nghiệp vư này được hạch toán vảo báo cáo kêt quả hoạt động kinh doanh.

Số đư các tải sản bằng tiền và công nợ phải thu, phải trả có gốc ngoại tệ tại ngày kết thúc kỳ kế toán được chuyển đổi theo tỳ giâ tại ngày nảy. Chènh lệch tỷ giá phát sinh do đảnh giá lại các tài khoản này được hạch toán vào báo cảo kết quả hoạt động kinh doanh. Lẫi chênh lệch tỳ giá do đánh giá laai các số dư tại ngảy kết thúc niên độ kế toàn không được dừng đẻ̉ chia cho chủ sở hợu.
14. Thué

## Thuế thu nhập hiện hành

Số thuế hiện tại phải trả được tính dựa trên thu nhập chịu thuế trong nåm. Thu nhập chịu thuế khác với lợi nhuận thuẩn được trinh bảy trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh vỉ thu nhập chiu thuế không bao gồm các khoàn thu nhập hay chi phi tính thuế hoặc được khấu trừ trong các năm khác (bao gồm cả |ō mang sang, nếu có) và ngoải ra không bao gồm các chỉ tiêu không chịu thuế hoạ̣c không được kháu trừ.

Việc xác định thuế thu nhập cùa Cōng ty căn cử vào các quy định hiện hành về thuế. Tuy nhiên, những quy đỉnh này thay đổi theo từng thởi kỳ và việc xác định sau củng về thuế thu nhâp doanh nghiệp từy thuộc vào kết quà kiểm tra của cơ quan thuế có thảm quyền.
14. Thuê (tiếp theo)

## Thuế thu nhập hoãn lại

Thuể thu nhặp hoān laii được tinh trên các khoản chênh lệch giựa giá trị ghi sổ và cơ sở tinh thuế thu nhập của các khoản mục tàl sản hoạ̉c công nợ trên Bảo cảo tầ chỉnh và được ghi nhặn theo phương pháp bảng cân đối kế toản. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả phải được ghi nhận cho tất cả cảc khoản chênh lệch tạm thời cón tải sản thuế thu nhập hoãn lại chí được ghi nhận khi chắc chắn có đủ lợi nhuận tỉnh thuế trong tương lai để khấu trừ các khoản chênh lệch tạm thời.

Thuế thu nhập hoãn lại được xác định theo thuế suất dự tỉnh sẽ áp dụng cho nǎm tài sản được thu hổi hay nợ phải trả được thanh toán. Thuế thu nhặp hoăn lại được ghi nhận vào bảo cáo kết quả hoat đông kinh doanh trừ trưởng hợp khoản thuế đó có liên quan đến các khoản mục được ghi thảng vào vốn chủ sở hựu. Trong trưởng hơp đó, thuế thu nhập hoăn lại cûng được ghi thả̉ng vào vốn chủ sở hựu.

Tải sản thuế thu nhập hoän lại và nợ thuế thu nhập hoãn lại phải trả được bủ trử khi Cống ty có quyên hợp pháp để bủ trử giựa tài sàn thuế thu nhập hiện hành với thuế thu nhập hiện hành phải nộp và khi các tài sản thuế thu nhập hoān lại và nợ thuế thu nhạ̣p hoăn laị phải trả liên quan tới thuế thu nhập doanh nghiệp được quản lý bởi củng một cơ quan thuế vả Công ty có dự định thanh toán thuế thu nhập hiện hành trên cơ sớ thuần.

Thuế khác
Các loại thuế khảc được áp dung theo các luật thuế hiện hành tại Việt Nam.
V. THÔNG TIN BƠ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRİNH BẢY TRONG BẢNG CÂN ĐỚ KÉ TOÁN
(Đon vi tinh: VND)

1. Tiền

|  | Cuối năm | Đẩu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| Tiền mạat | 341.054 .216 | 260.679 .504 |
| Tiển g gừi ngãn hảng | 1.209.245.997 | 599.028.746 |
| Cộng | 1.550.300.213 | 859.708.250 |

2. Hàng tồn kho

Nguyên liệu, vật liệu
Công cụ, dụng cu
Chi phi SX, KD dở dang
Cộng

| Cuối năm | Đầu năm |
| :---: | :---: |
| 2.905 .561 .774 | 573.827 .787 |
| 155.053 .000 | 220.245.000 |
| 88.600.275.310 | 78.650.904.813 |
| 91.660 .890 .084 | 79.444.977.600 |

3. Tài sàn ngấn hạn khác

|  | Cuối năm | Đầu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| Tam ưng | 1.646.340.088 | 297.526.805 |
| Kỷ quŷ, kỷ cược ngần hạn | 1.533.736.905 | 251.149.904 |
| Cộng | 3.180.076.993 | 548.676.709 |


| Khoàn mục | Nhả cứa, vật kiến trủc | Máy móc, thiết bị | $\begin{array}{r} \text { Phương tiện } \\ \text { vận tài } \end{array}$ | Trang thiết bị vān phòng | Tồng cộng |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| NGUYÊN GIÁ |  |  |  |  |  |
| Số dư đầu năm | 68.567.693.176 | 30.175.006.442 | 38.928.917.801 | 919.681.687 | 138.591.299.106 |
| Mua trong năm |  | 1.316.325.835 |  | 44.410 .000 | 1.360.735.835 |
| Đalu tư XDCB hoàn thành | 3,410.371,170 | 441.904 .518 | - |  | 3.852.275.688 |
| Giám khác |  | (99,090.000) |  |  | (99.090.000) |
| Số dư cuốl năm | 71.978.064.346 | 31.834.146.795 | 38.928.917.801 | 964.091 .687 | 143.705.220.629 |
| Gİ TRİ HAO MȮN LŪY KÉ |  |  |  |  |  |
| Số dư đầu năm | 4.959.749.043 | 9.833.154.263 | 16.537.900.395 | 737.633.721 | 32.068.437.422 |
| Khâu hao trong năm | 2.774 .257 .165 | 2.888.119.863 | 3.470.262.245 | 80.919 .214 | 9.213 .558 .487 |
| Số dư cuối năm | 7.734.006.208 | 12.721.274.126 | 20.008.162.640 | 818.552 .935 | 41.281.995.909 |
| GȦ TRİ CÓN LÁl |  |  |  |  |  |
| Tại ngày đầu năm | 63.607.944.133 | 20.341.852.179 | 22.391.017.406 | 182.047.966 | 106.522.861.684 |
| Tại ngày cuối năm | 64.244.058.138 | 19.112.872.669 | 18.920.755.161 | 145.538 .752 | 102.423.224.720 |

Nguyên giá TSCĐ đẩ khấu hao hết nhưng vā̄n cỏn sừ dưng tại ngảy 31/12/2012 là 16.243.202.538 đồng ( $31 / 12 / 2011$ là 14.686.969.162 đồng).
Giá trị cỏn lại của tài sản cổ định hữu hình dủng để đảm bảo cho các khoản vay tại ngảy 31/12/2012 là 27.754 .533 .360 đồng ( $31 / 12 / 2011$ lả 5.341 .048.135 đồng).

## BÅN THUYÉT MINH BÁO CÁO TÀI CHINH

5. Tài sàn cố định vô hình

| Khoản mục | Quyèn sử dưng đất | Tà isản cố định khác | Tơng cộng |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| NGUYĖN GIÁ |  |  |  |
| Số dư đầu năm | 5.834.296.365 | 935.731 .847 | 6.770.028.212 |
| Đâu tư XDCB hoàn thành | 235.700.215 |  | 235.700 .215 |
| Số dư cuốl năm | 6.069.996.580 | 935.731 .847 | 7.005.728.427 |
| GAA TRI! HAO MÒN LƠY KE |  |  |  |
| Số dư đầu năm | 22.705 .658 | 935.731.847 | 958.437.505 |
| Khấu hao trong năm | 116.685.927 |  | 116.685.927 |
| Số dư cuối năm | 139.391 .585 | 935.731 .847 | 1.075.123.432 |
| GIÁ TRİ CȮN LAI |  |  |  |
| Taii ngày đẩu năm | 5.811.590.707 | - | 5.811.590.707 |
| Tại ngày cuối năm | 5.930.604.995 | - | 5.930.604.995 |

Nguyên giá tải sản vô hình hết khấu hao vẫn còn sử dưng tại ngáy 31/12/2012 là 935.731 .847 đồng,
(năm 2011: 935,731.847 đồng).
6. Chi phí xây dựng cơo bản dở dang

|  | Cuối nãm | Đầu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| Nhà máy Chế tạo Thiết bji lọc bưi tînh điện An Lão | 4.518.213.166 | 3.628.690.380 |
| Nhȧ ān An Lāo | 2.488.096.261 | 2.488.096.261 |
| Khác | 40.909.091 | 40.909.091 |
| Cọnng | 7.047.218.518 | 6.157.695.732 |

7. Tài sản dài hạn khác

|  | Cuối năm | Đầu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| Ký quy̆, kẏ cược dài hạn | 6.259.815.807 | 4.145.005.000 |
| Ký quy̆, ký cuooc dài han (1) | 2,603.259.625 | 4.145.005.000 |
| Ký quỹ, ký cuooc dài han (2) | 1.828.278.091 | - |
| Ký quy̆, ký cưoc dài han (3) | 1.828.278.091 | - |
| Cộng | 6.259 .815 .807 | 4.145.005.000 |

(1) Khoản ký quỹ dài hạn với Ngãn hàng Thương mại Cổ phẩn Sâi Gòn - Hà Nội (SHB) chi nhánh Hải Phỏng để phàt hành thư bảo lănnh hoàn tiển tạm ứng và bảo lẵnh thực hiện hợp đồng (HD) thi công số 21GET2-XMTS/HEKT2010 ngảy 07/06/2011 ký giữa Công ty Cổ phẩn Lilama 69-2 và Cồng ty Cổ phẳn Tập đoàn Xây dựng và Du lịch Bình Minh). Thởi hạn bảo lănh là 20 thảng kể từ ngảy tiền tạm ưng về tài khoản của Công ty.
(2) Khoản ký quỹ dải hạn với Ngân hàng Thương mại Cố phả̉n Sài Gòn - Hà Nội (SHB) chi nhánh Hải Phȯng đê phát hảnh thư bảo lănh thực hiện theo đơn đật hảng số: 100101-0-SW21000-01-PUORD0001 ký giựa Cōng ty Cổ phẩn Lilama $69-2$ và Tâp đoàn ALSTOM KK (Đai Loan). Thợi hạn bảo lănh đến 28/02/2017.
(3) Khoàn ký quỹ dài hạn với Ngân hàng Thương mại cổ phần Sài Gón - Hà Nợi (SHB) chỉ nhảnh Hải Phòng để phát hành thư bảo lănh tạm ửng theo đơn đặt hảng số: 100101-0-SW21000-01-PUORD0001 ký giữa Cōng ty oổ phần Lilama 69-2 và Tập đoàn ALSTOM KK (Đai Loan). Thởi hạn bảo lănh đến 22/12/2014.
8. Vay nợ ngắn hạn

|  | Cuối năm | Đầu năm |
| :---: | :---: | :---: |
| Vay ngắn hạn | 96.598.291.892 | 91.656.873.604 |
| Ngân hàng Thuơng mai Cob̉ phản Sải Gòn Hà Nôi - Chi nhánh Hải Phȯng (*) | 76.528.832.250 | 69.499.673.702 |
| Ngân hàng Thương mại Có phản Xuất nhập khảu Việt Nam - Chi nhánh Hái Phòng | - | 11.086.532.434 |
| Tổng Công ty Tầ chinh Có Phân Dàau khi Viêt Nam (**) | 16.262.568.642 | 9.516.907.468 |
| Vay cá nhân (**) | 3.806.891.000 | 1.553.760.000 |
| Nợ dài hạn đến hạn trả | 14.407.212.799 | 14.313.116.367 |
| Ngân hàng Thưong mai Cố phản Sài Gờn Hà Nọi - Chi nhánh Hải Phȯng | 12.927.212.799 | 13.730.046.967 |
| Ngân hàng Đẩu tur và Phát triên Hâi Phỏng | 1.480.000.000 | 583.069.400 |
| Cônng | 111.005.504.691 | 105.969.989.971 |

(*) Bao gồm cảc khoàn vay của Ngản hàng Thương mại Cổ phản Sài Gòn Hà Nội - Chi nhánh Hải Phóng:

- Hợp đồng tin đưng số SHB5L2004/2011/HDHM - PN/SHBHP ngày 27/4/2011, thởi hạn 12 tháng, tổng hạn mức vay tối đa là 70 tỷ đồng; Mục đich vay là bổ sung vốn lưu động sản xuất kinh đoanh, lăi suất thả nổi tuỳ thuọ́c vào từng thởi điểm giải ngân và được điểu chỉnh 3 tháng/lẩn. Khoản vay được đảm bảo bẳng các tài sản quy định trong hợp đồng thế chấp số $733 . \mathrm{KD} / 08 . \mathrm{TCTS}$, quyển số 02.TP/CC-SCC/HDGD ngày 20/12/2008, quyển số $203 . \mathrm{KD} / 09$.TCTS vả quyển số 01.TP/CC-SCC/HDGD ngày 23/3/2009 cùng các phụ lự kèm theo. Tại ngày 31/12/2012, sổ dư của khoản vay này là 17.684.948.369 đổng.
- Hơp đồng tin đụng số $1806 / 2012 \mathrm{HDHM}-\mathrm{PN} / \mathrm{SHB}$ HP ngày 04/06/2012, thới hạn 12 tháng, tông han mừc vay tổi đa là 70 tỷ đổng; Mục đich vay là bồ sung vốn lưu động sản xuắt kinh doanh, lāi suất thả nối tuỳ thuộc vào từng thời điểm giải ngân và được điều chỉnh 3 tháng/lần. Khoản vay được đảm bảo bẳng các tài sàn quy đỉnh trong hợp đồng thế chấp số: 2306/2012/HETC-PN/SHB HP ngảy 05/06/2012 kèm theo phụ lục hợp đồng thế chấp số: 733.KD/08.TCTS/PNHDTCTS-02 ngày 05/06/2012; Họp đồng thế chấp quyền đòi nơ số: 2406/2012/TCQEN/SHBHP ngảy 04/06/2012; Phụ lục hợ đổng sồ: 203.KD/09.TCTS/PLHĐTCTS-02 ngày 05/06/2012. Tại ngảy 31/12/2012, số dư của khoản vay nảy lả 52.306.973.298 đồng.
- Hợp đồng tin dưng số 11510/2012/HĐTDNH-PN/SHB HP ngáy 31/10/2012, thới hạn 04 tháng: Tổng han mức vay tối đa là $318.542,09$ USD ; Mưc đich vay là bổ sung vốn lưu động sản xuất kinh doanh mở L/c, lãi suất thà nởi tuý thuọ̃c vào tựng thởi điểm giải ngân và được điểu chỉnh 3 tháng/ẩn. Tại ngảy $31 / 12 / 2012$, số dư của khoán vay này là 6.536 .910 .583 đổng.
(**) Vay của Tổng Công ty Tài chinh Cổ phẩn Dầu khi Việt Nam theo họp đồng cho vay hạn mức số 18/09/TDHM/PVFCHP -LILAMA69-2 ngày 21/09/2011, thới hạn tồi đa 12 thảng kể từ ngày hiệu lự hợp đồng: Tổng hạn mức vay lả 20 tỷ đồng; Mục đich vay bổ sung vốn lưu động phục vụ kinh đoanh; Lâi suất cho vay áp dụng trong kỳ điều chỉnh lãi suất được xác đỉnh theo thông báo của Bên cho vay theo quy đỉnh của Pháp luật và của Tổng Công ty Tài chính Cố Phần Dẩu khi Việt Nam; khoản vay đượç đảm bảo bẳng giá trị tài sản quy định theo hợp đồng bào đảm số: 17/09/TCTS/PVFCHP-LILAMA69-2 ngày 29/09/2011 kèm theo phụ lưc hợp đông bảo đảm số 17/09-01/TCTS/PVFCHP-LILAMA69-2 ngày 10/10/2011 và hơp đồng đảm bảo số: 19/09/TCTS/PVFCHP-LILAMA69-2 ngày 29/9/2011.
(***) Vay của cá nhân Phạm Thị Thu; CMND số 031424459; đia chỉ: Só 6, tổ 34, Văn Đã̉u, Kiến An, Hải Phỏng. Mự đich vay bổ sung vổn kinh doanh; Lải suất vay: $0 \%$.


## BẢN THUYÉT MINH BẢO CÁO TẢI CHINH

Mã̃u số B 09 - DN
9. Thuế và câc khoản phải nộp Nhà nước

|  | Cuối nằm | Đầu nảm |
| :---: | :---: | :---: |
| Thuế giá tri gia tăng | 10.253.139.537 | 5.272 .812 .693 |
| Thuế thu nhập doanh nghiẹp | 827.097 .288 | 500.247 .009 |
| Thuế thu nhập cá nhân | 287.091.983 | 6.464 .883 |
| Các loại thuề khác | 462.754 .000 | - |
| Cộng | 11.830.082.808 | 5.779.524.585 |

10. Cảc khoàn phải trả, phải nộp ngắn hạn khảc

|  | Cuối năm | Đầu näm |
| :---: | :---: | :---: |
| Kinh phi công đoàn | 2.683.751.288 | 1.793.171.428 |
| Bảo hiểm xẳ hội, Bảo hiềm y tê | 3.241.474.682 | 1.039.996.586 |
| Bào hiểm thất nghiệp | 697.014 .728 | 363.735 .049 |
| Tạm ứng | 412.037.405 | - |
| Phải trả phải nộp khác | 208.664.175 | 754.049 .993 |
| Cộng | 7.242.942.278 | 3.950 .953 .056 |

11. Vay và nợ dài hạn
Vay ngân hàng
Ngần hàng Thưong mai Cơ phàn Sài Gơn Hà
Nơi - Chi nhánh Hái Phơng (")
Ngân hàng Đáu tư và Phát triền Hải Phòng
(")

| Cuôi năm |  | Đảu năm |
| ---: | ---: | ---: |
| 27.690 .382 .564 |  | 42.837 .593 .346 |
| 26.210 .382 .564 |  | 39.137 .593 .346 |
| 1.480 .000 .000 |  | 3.700 .000 .000 |
| 27.690 .382 .564 |  | 42.837 .593 .346 |

(*) Khoản vay của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Sài Gòn Hà Nội (SHB) - Chi nhánh Hải Phòng bao gồm cảc hợp đổng tín đụng sau:

Hợp đồng tìn dưng số SHB13L2306/2009/HET/TDH-DN/SHB HP ngày 18/6/2009; Muc đich vay để mua sấm thiết bị thi công; Thời han vay là 54 tháng; Lăi suất vay thả nổi, điều chình định kỳ 06 tháng/làn theo mặt bẳng lẵi suất của Chi nhánh Ngân hảng SHB cùng thởi điểm điểu chỉnh; Tải sản đảm bảo là tài sản hình thành từ nguồn vốn vay. Tại ngày $31 / 12 / 2012$, số dư của khoản vay này là 2.114.490.070 đồng.
Hơp đồng tín dưng sồ: SHB13L8410/2010/HDTDTDH-PN/SHB HP ngày 26/10/2010; Muc đich vay đẽ mua sẳm thiét bi thi công; Thời hạn vay lả 36 tháng; Lãi suất vay thả nổi, điều chỉnh đỉnh kỳ 06 tháng/lần theo mẳt bằng lăi suất cùa Chi nhánh Ngân hàng SHB cùng thời điêm điếu chỉnh; Tải sản đảm bảo là tài sản hình thành tử nguồn vốn vay. Tại ngảy 31/12/2012, số dư của khoản vay nảy là: 2.639.790.548 đổng.
Hơp đồng tin dụng số SHB14L2106/2009/HET/TDH-DN/SHB HP ngảy 18/6/2009; Mục đích vay đề đầu tư Nhà máy chế tạo thiết bị lọc bưi tînh điện; Thởi hạn vay là 90 tháng; Lāí suắt vay thà nối để điếu chình định kỷ 06 tháng/lằn theo mặt bằng lăi suất của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Sài Gön - Hà Nội (SHB) Chi nhánh Hải Phóng cùng thởi điểm điều chình; Tải sản đảm bảo là toàn bổ nhả xưởng, máy móc thiết bị của dự án hình thành trong tương lai. Tai ngày 31/12/2012, số dư của khoản vay nảy lả 34.383.314.745 đồng.
(**) Phàn ành khoàn vay cùa Ngân hàng Đầu tư và Phát triển Hải Phòng theo Hợp đồng tỉn dưng số 124/2007 ngày 14/6/2007; Tơng số tiền vay được giài ngân 1 lẩn; Muc đich vay đầu tư cho đư án theo chiểu sâu, nâng cao nāng lực thiết bi thi cōng; Thởi hạn vay là 78 tháng kể từ ngày nhận nơ; Lã̉i suất thả nỏ̉i, điểu chỉnh định kỷ 06 tháng/làn theo mặt bằng lăi suất của Chi nhảnh Ngản hảng Đấu tư và Phảt triển Hải Phòng cûng thời điểm điểu chỉnh; Tâi sản đảm bảo là tải sản hinh thành từ nguồn vớn vay.
Mầu sồ B

## BẢN THUYÉT MINH BÁO CȦO TẢl CHINH

12.2. Chi tiết vốn đầu tự của chủ sờ hữu

|  | Năm nay |  | Năm trưởc |
| :--- | :--- | :--- | :--- |
|  |  |  |  |
| Vốn góp của Nhà nưởc | 30.478 .070 .000 |  | 30.478 .070 .000 |
| Vốn góp của các đối tương khác | 26.940 .100 .000 |  | 26.940 .100 .000 |

12.3. Các giao dịch vể phân phối cổ tức, chia lọi nhuận

|  | Năm nay | Näm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Cổ tức, lợi nhuận đã chia | 4.593.453.600 | 3.445 .090 .200 |

12.4 Cổ phiếu

|  | Cuối năm | Đầu nǎm |
| :---: | :---: | :---: |
|  | Cố phiếu | Cốphiếu |
| Só lượng cổ phiếu đăng kỷ phát hành | 5.741 .817 | 5.741 .817 |
| Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng | 5.741 .817 | 5.741 .817 |
| Cố phiếu phổ thông | 5.741 .817 | 5.741 .817 |
| Số lượng cổ phiếu được mua lại |  |  |
| Số lự̛̀ng cổ phiếu đang lưu hành | 5.741 .817 | 5.741 .817 |
| Cồ phiếu phồ thông | 5.741 .817 | 5.741 .817 |

*Mệnh giấ cổ phiếu đang lưu hành: 10.000 VND
12.5 Các quȳ cùa doanh nghiệp
$\qquad$
Đằu năm

| 15.325 .987 .666 | 14.094 .841 .756 |
| ---: | ---: |
| 2.169 .953 .668 | 1.855 .543 .005 |
| 1.301 .513 .060 | 987.102 .397 |

VI. THȮNG TIN BO SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRINH BȦY TRONG BẢO CÁO KÉT QUẢ HOĄT BỌNG KINH DOANH
(Đon vi tinh: VND)

1. Doanh thu bán hàng và cung cáp dịch vụ

|  | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Doanh thu bán hảng và cung cẩp dijch vụ | 254.878.415.177 | 207.063.113.051 |
| Doanh thu xây lắp | 200.405.715.658 | 168.008 .581 .038 |
| Doanh thu cung cáp dich we | 54.472.699.519 | 39.054.532.013 |
| Doanh thu thuẩn | 254.878.415.177 | 207.063.113.051 |
| Trong đo: |  |  |
| * Doanh thu thuần trao đồi sản phâm, hàng hóa | 200.405.715.658 | 168.008.581.038 |
| * Doanh thu thuatn trao đôi dich wu | 54.472 .699 .519 | 39.054.532.013 |
|  |  | 19 |

## BẢN THUYÉT MINH BÁO CÁO TȦI CHINH

Mả̃u số B 09 - DN
2. Giá vốn hàng bản

|  | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Già vốn xảy lấp | 167.280.219.770 | 140.518.067.754 |
| Già wôn cung cấp dịch wu | 51.565 .464 .142 | 38.002.091.697 |
| Cộng | 218.845.683.912 | 178.520.159.451 |

3. Chí phí tài chính

|  | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Lảitiên vay | 25.241.487.125 | 10.598.750.885 |
| Lỗ chênh lệch tỷ giá đã thực hiện | 13.189 .988 | 3.889 .672 |
| Cọng | 25.254,677.113 | 10.602.640.557 |

4. Chi phi thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành

Các báo cáo thuế của Công ty sē chiu sự kiểm tra của cơ quan thuế. Do việc áp dưng luật và các quy địh về thuế có thể được giải thich theo nhiểu cách khác nhau, số thuê được trình bày trên các Báo cáo tài chinh có thể sẽ bi thay đổi theo quyết định cuối cùng của cơ quan thuế.
4.1. Thuế suất

Thuế suất thuế thu nhập doanh nghiệp áp dưng cho Công ty là $25 \%$ lợi nhuận chịu thuế.
4.2. Thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành

|  | Năm nay | Năm trước |
| :---: | :---: | :---: |
| Lợi nhuận trước thuế | 1.425.329.328 | 8.384.868.015 |
| Điều chinh tăng | 163.395 .000 | 9.071 |
| Chi phil không được trừ | 163.395.000 | 9.071 |
| Điều chình giàm | . | 1.760 .054 |
| Thu nhập từ hoat động khơng chiu thuế | - | 1.760.054 |
| Thu nhập chịu thuê ước tinh năm hiện hành | 1.588.724.328 | 8.386.637.140 |
| Thuê suất | 25\% | 25\% |
| Chi phi thuể thu nhạp doanh nghiệp hiện hành truớc miễn giàm | 397.181.082 | 2.096 .659 .285 |
| Sót thué đurợc giàm (*) | 65.351 .590 |  |
| Điêu chinh năm trước |  | 602.324.584 |
| Chi phi thuế thu nhập doanh nghiẹpp hiện hành trong năm | 331.829.492 | 1.494.330.166 |

(*) Công ty được miễn giàm thuế TNDN theo tỳ lệ 30\% theo Thông tư 140/2012/TT-BTC ngày 21/08/2012 hưởng dã̃n Nghị định 60/2012/NE-CP của Chinh phủ quy địh chi tiết thi hảnh Nghi quyét số 29/2012/QH13 của Quốc hội về ban hành một số chinh sách thuể nhẳm tháo gỡ khó khăn cho tổ chức và các nhản. Do Công ty thi công các công trình hạ tầng ky thuật kinh tế xă hội và có tờng số lao động sử dụng thường xuyên bình quân năm 2012 trên 300 ngưới, khỏng kể lao động cỏ hơp đồng ngắn hạn dướíi 3 tháng.
5. Lãi cơ bản trên cổ phiếu

Lơi nhuạ̉n hoặc lỡ sau thué phán bob cho cô đỏng sở hựu có phiêu phố thỏng
Binh quần gia quyền của số cố phiếu phố thông (có phiếu)

| 1.093 .499 .836 |  |  |
| ---: | ---: | ---: |
| 5.741 .817 |  | 6.890 .537 .849 |
|  | 5.741 .817 |  |
|  | 190 | 1.200 |

6. Chi phí sản xuất kinh doanh theo yếu tố

| Chi phi nguyên liều, vật liệu | 96.814 .089 .878 | 134.450 .609 .395 |
| :--- | ---: | ---: | ---: |
| Chi phi nhân công | 45.457 .199 .700 | 38.627 .803 .792 |
| Chi phi máy thi công | 12.624 .745 .901 | 11.630 .612 .296 |
| Chi phi khấu hao | 9.330 .244 .414 | 6.978 .556 .501 |
| Chi phi bẳng tiê̂n khàc | 54.816 .428 .328 | 54.253 .986 .017 |
|  |  |  |
| Cộng | $\mathbf{2 1 9 . 0 4 2 . 7 0 8 . 2 2 1}$ | $\mathbf{2 4 5 . 9 4 1 . 5 6 8 . 0 0 1}$ |

VII. NHỮNG THÔNG TIN KHÁC

1. Thông tin về các bên liên quan
1.1. Giao dịch và số dư vời các bên liên quan

| Bên liên quan | Mớ quan hệ | Nọi dung nghię̣p vụ | Gaia trị (VND) |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Tởng coong ty Lấp máy Miett Nam | Congtyme | Mua hàng hóa | 2.099.628.291 |
| Công ty C dr phàn Lilama - Thi nghiẹtm Co điiẹn | Cùng Tập đoàn | Mua hàng hóa | 79.634 .060 |
| Cóng ty Có phân Lilama 5 | Cüng Tập đoàn | Mua hâng hóa | 572.941 .600 |
| Công ty Cós phàn Lilama 3 | Cüng Tạp đoàn | Mua hàng hóa | 25.560.948 |
| Công ty TNHH MTV Chê tao thiét bij và Đóng tàu Hài Phòng | Cüng Tảp đoàn | Mua hàng hóa | 23.429.893.779 |
| Công ty Cob phân Lisemco 2 | Cüng Tảp đoàn | Mua hàng hóa | 2.904.532.997 |
| Cơng ty Có phần Då̀u tư Xây dựng Lầp máy điện nước IDICO | Cüng Tạp đoàn | Mua hàng hóa | 153.532.894 |
| Xínghiêp Lấp máy ve Xuát nhập khấu | Cung Tapp đoàn | Mua hàng hóa | 15.941.911.497 |
| Công ty Có phần Lilama 7 | Cüng Tâp đoàn | Mua hàng hóa | 7.047.356.088 |
| Trương Cao đầng nghế Lilama-1 | Cüng Tảp đoàn | Mua hàng hóa | 55.780 .000 |
| Tồng công ty Lásp máy Veêt Nam | Công tyme | Bàn hàng hoaj, dich w | 27.930.048.824 |
| Công ty Có phân Lisemco 2 | Cüng Tạp đoàn | Bán hàng hoad, dich wu | 2.152.760.923 |
| Cóng iy Co phân Dich w cóng nghiép Lilama (Lilama Mis) | Cüng Tâp đoàn | Bán hàng hoá, dich wu | 80.731 .935 |
| Công ty Có phân Lilama 10 | Cüng Tâp đoàn | Bän hảng hoou, dich w | 20.951.876.875 |
| Công ty Cô phàn Dich wu công nghiệp Lilama 69-3 | Cüng Tâp đoàn | Bán hàng hoà, dich w | 489.220 .600 |
| Công vy TNHH MTV Ché tạo thiút bi va Đóng tasu Hail Phòng | Cùng Tâp đoàn | Bán hàng hoà, dich w | 40.992.094.863 |
| Xínghiẹpp Lấp mày vá Xuát nhạp khâu | Cung Tâp đoàn | Bán hàng hoà, dich w | 1.789.374.267 |
| Công ty Cod phân Lisemco 5 | Cùng Tập đoàn | Bàn hàng hoó, dich w | 67.430 .000 |
| Công ty Có phàn Co khi Lấp mảy Lilama | Cüng Tạp đoàn | Bán hàng hood, dich w | 248.600 .000 |
| Công ty Có phẩn Lilama 69-3 | Cûng Tập đoàn | Bȧn hàng hoá, dich w | 135.401 .090 |
| Tồng công ty Lấp mây Viêt Nam | Corng tyme | Chitrá ob tức | 2.438.245.600 |
| Tổng cóng ty Lạ́p máy Viẹt Nam | Coing tyme | Só dư phài thu | 26.014.415.636 |
| XI nghtiẹp Lâp mây va Xuát nhạp khău | Cùng Tạp đoàn | Sódur phái thu | 8.757.183.002 |
| Công ty Có phàn Lilama 10 | Cưng Táp đoàn | Só dư phái thu | 17.261.423.432 |
| Công ty Có phân Lilama 7 | Cüng Tạp đoàn | Sódu phài tở | 2.940.246.786 |

Doanh thu bán hàng vầ mua hàng trong năm là Doanh thu và hàng hóa từ dich vụ thầu phụ xây lấp, giá trị hơp đổng được xác đỉnh căn cứ theo giá thi trường.

BẢN THUYÉT MINH BÁO CÁO TẢl CHINH
Mău số B 09 - DN
1.2. Thu nhập cùa các thành viên Hội đồng quản tri và Ban Giám đốc

Thu nhập của Ban Giám đốc

| Năm nay |
| ---: |
| 438.645 .000 |
| 801.963 .000 |

Thu nhập của Hội đồng Quản trị
2. Các khoản co̊ng nợ tiểm tàng

Cóng ty khōng phàt sinh khoản co̊ng nợ tiểm tàng nào đên thời điếm ngày 31/12/2012.
3. Các sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc kỳ kế toán

Khőng có sự kiện quan trọng nào xảy ra sau ngày kết thức niên độ kế toán cần trinh bày trên Báo cáo tài chinh.
4. Báo cáo bộ phận

Công ty lựa chọn các bô phận theo khu vực đỉa lỳ lả bộ phận báo cáo chinh yếu vỉ rủi ro và tỷ suất sinh lời của Công ty bỉ tác động chủ yếu bởi nhựng khác biệt vể sản phẩm vả dich vụ do Cōng ty cung cấp. Các bộ phận theo linh vực kinh doanh là bộ phận báo cáo thứ yếu.

| Chi tièu | Miền Bắc | Miền Trung | Miền Nam | Tống cộng toàn Công ty |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Doanh thu thuần từ bán hàng vè dịch wụ cung cáp ra bên ngoài | 223.153.418.584 | 25.390.953.476 | 6.334.043.117 | 254.878.415.177 |
| Giá wốn từ bán hàng và dich wu cung cáp ra bên ngoài | 193.094.559.393 | 19.899.520.208 | 5.851.604.311 | 218.845.683.912 |
| Lơi nhuặn thuằn tứ bán hàng hóa và dich wụ cung cáp ra bên ngoải | 30.058 .859 .191 | 5.491.433.268 | 482.438 .806 | 36.032 .731 .265 |

Công ty không theo dơi nợ phải trả và tài sản theo bộ phận, toàn bộ tài sản và nợ phài trà được theo dõi taì Văn phòng Công ty.
5. Công cụ tải chính

Ngảy 06/11/2009, Bộ Tâi chinh đã ban hành Thông tư số 210/2009/TT-BTC hướng dẵn áp dụng Chuẩn mực kế toán quốc tế về trinh bảy Bảo cảo tài chính và Thuyết minh thông tin đối với công cư tài chinh ("Thông tư 210"), có hiệu lực đối với các Báo cảo tài chính từ năm 2011 trở đii. Tuy nhiên, Thông tư 210 không đưa ra hướng dẳn tương đương cho việc đánh giá và ghi nhận cōng cư tài chính bao gồm cả áp dưng giá trị hơp lý nhằm phủ hơp vơ̛i Chuả̉n mực kế toán quốc tế và Chuả̉n mực Báo cảo tải chỉnh quốc tế. Các khoản mục tải sản và nợ của Công ty vā̃n được ghi nhận và hạch toán theo các quy định hiện hành của các Chuẩn mực kế toán Việt Nam và Hệ thống kế toán Việt Nam.

### 5.1. Các loại công cut tài chinh

Giá trị ghi sổ


Công ty chưa đánh giá giá trị hơp lỳ của tải sản tài chinh và nợ phải trả tài chinh tại ngày kết thúc niên độ kế toán đo Thông tư 210 cūng như các quy định hiện hành chưa có hướng dẫn cụ thể về việc xác đinh giá trỉ hơp lỳ cùa các tải sàn tài chinh và nợ phài trà tài chinh.

### 5.2. Quản lý rủi ro vốn

Công ty quản trí nguồn vốn nhằm đảm bảo rẳng Cổng ty có thê vừa hoạt động liên tục, vửa tối đa hóa lợ ich của các cổ đông/chủ sở hựu thông qua tối ưu hóa số dư nguồn vốn và công nợ.

Cấu trưc vốn của Công ty gổm có cảc khoản nợ thuẩn (bao gồm cảc khoản vay trử đi tiển vả cảc khoản tương đương tiển), phần vốn thuộc sở hữu của các cổ đông/chủ sở hữu của Công ty (bao gồm vồn góp, các quỹ và lợi nhuận sau thuế chưa phån phối).
5.3. Quản lý rủi ro tàl chinh

Rưi ro tài chinh bao gồm rủi ro thi trưỡng (bao gổm rủi ro tỷ giá, rưi ro lẵi suát), rủi ro tin dưng, rủi ro thanh khoàn và rủi ro lẳi suất của dòng tiển. Công ty không thưc hiện cảc biện pháp phỏng ngựa các rủi ro tải chinh do thiếu thị trường mua bán các công cụ tài chính này.
5.3.1 Quản ly̆ rüi ro tỷ giá

Rủi ro tỷ giá là rủi ro liên quan đển lỡ phát sinh tử biển động của tỷ giá trao đởi ngoại tẹ̉. Biến động tỷ giá trao đổi giữa VND và các ngoại tệ má Công ty có sử dụng có thể ảnh hưởng đên tinh hinh tài chinh và kết quà kinh doanh của Công ty. Công ty hạn chế rửi ro này bẩng cách giảm thiểu trạng thái ngoại tệ ròng.

### 5.3.2 Quán lỷ nủi ro lẫ suát

Rủi ro lăi suất là rủi ro mà giá trị hợp lý hoăc các luống tiển trong tương lai của một công cụ tái chính sẽ biễn động theo nhựng thay đổi của lải suắt thị trường. Cōng ty quản lỳ rừi ro lăi suất bẩng cảch phãn tich tînh hình cạnh tranh trên thị trưởng đê có được các lâi suất có lợi cho mục đich của Công ty và vẳn nằm trong giới hạn quản lý rủi ro của minh.

### 5.3.3 Quản lý nủi ro tín dưng

Rủi ro tîn dưng xảy ra khi một khách hàng hoăc đối tác không đáp ứng được các nghĩa vu trong hợp đổng dẵn đến các tổn thất tài chinh cho Công ty. Cōng ty có chính sách tín dụng phủ hợp vá thường xuyên theo döi tinh hinh đẻ̉ đánh giá xem Công ty có chịu rủi ro tin đụng hay không.

### 5.3.4 Quản lý rủi ro thanh khoàn

Muc đich quản lỷ rùi ro thanh khoản nhảm đảm bảo đủ nguổn vốn để đảp ưng các nghiaa vụ tải chính hiện tại và trong tương lai. Tinh thanh khoản coung được Công ty quản lý nhằm đảm bảo mửc phu trội giữa nợ phải trả đến hạn vả tài sản đến han trong kỷ ở mức có thể được kiểm soát đối với số vốn mà Công ty tin rà̀ng có thể tạo ra trong kỳ đó. Chinh sách của Công ty là theo dõi thường xuyên các yêu cẩu vể thanh khoản hiển tại và đự kiến trong tương lai nhầm đảm bảo Cōng ty duy tri mức dự phóng tiên mặt và tiền gửi ngân hảng, các khoàn vay, nguồn vốn mà các chủ sở hứu cam kêt gôp.

Bảng dưới đây trình bây chi tiết cảc mức đảo hạn cho nợ phải trà tải chinh phi phái sinh và tài sàn tải chính phi phâi sinh trên cơ sở không chiết khấu tại thới điểm lập báo cáo:

| Khoán muc | Dướl 1 năm | Từ 1 nằm - 5 năm | Tồng |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Năm trước |  |  |  |
| Tài sàn tal chinh |  |  |  |
| Tiền val các khoàn turong đương tiên | 859.708 .250 | - | 859.708 .250 |
| Phái thu khách hàng và phài thu khác | 130.070.923.279 | . | 130.070.923.279 |
| Tài sản tài chính khà | 4.396.154.904 | - | 4.396.154.904 |
| Công | 135.326.786.433 | - | 135.326.786.433 |
| Công nọ tài chinh |  |  |  |
| Các khoản vay | 105.969.989.971 | 42.837.593.346 | 148.807 .583 .317 |
| Phải trả người bán và phải trà khác | 51.432 .709 .290 | 42.837.593.34 | 51.432.709.290 |
| Chi phi phải trả | 87.813.442 | - | 87.813 .442 |
| Cọng | 157.490.512.703 | 42.837.593.346 | 200.328.106.049 |
| Thanh khoản thuần | (22.163.726.270) | (42.837.593.346) | (65.001.319.616) |
| Năm nay |  |  |  |
| Tài sàn tài chính |  |  |  |
| Tiền và các khoản tương đương tiên | 1.550.300.213 | - | 1.550.300.213 |
| Phải thu khách hàng và phài thu khác | 128.507.564.020 | - | 128.507 .564 .020 |
| Tâi sàn tâi chinh khác | 7.793.552.712 | . | 7.793.552.712 |
| Công | 137.851.416.945 | - | 137.851.416.945 |
| Công nơ tài chinh |  |  |  |
| Các khoản vay | 111.005.504.691 | 27.690.382.564 | 138.695887255 |
| Phải trả ngưới bán và phài trả khác | 66.893 .501 .983 | - | 66.893 .501 .983 |
| Chi phi phái trá | 351.951.925 |  | 351.951.925 |
| Cộng | 178.250.958.599 | 27.690 .382 .564 | 205.941.341.163 |
| Thanh khoàn thuần | (40.399.541.654) | (27.690.382.564) | (68.089.924.218) |

Báo cáo tài chính Cho năm tài chinh kết thúc ngảy 31 tháng 12 năm 2012

## 6. Thông tin bồ sung vè̉ cợ sờ hoạt động liên tục

Tại ngảy 31/12/2012, số dư khoản muc "Vay và nợ ngắn hạn" và số dư khoản muc "Phải trà ngưới bán" có số tiền tương ứng lả 111 tỷ đờng và 59 tỳ đông và số dư khoản muc "Tiền" tail ngảy 31/12/2012 khoảng 1,5 tỷ đồng. Ban Giám đốc Công ty đă xây đựng kế hoạch, phương ản đông tiền và tin tưởng khả năng hoạt động liên tục của Công ty it nhât trong 12 tháng tời, cụ thể như sau:
Tông giâ trị cón lai các công trình chuyển tiếp từ năm 2012 sang 2013 là 114.660.000.000 đồng, tổng giâ các cơng trinh đẵ ký thực hiện trong năm 2013 là 238.329.000.000 đông.
Kể hoạch dòng tiền của Công ty trong năm 2013:

| Chìtièu | Năm 2013 |
| :---: | :---: |
| 1. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh |  |
| Tiền thu bàn hàng, cung cấp dich wu và doanh thu khác | 282.398.400.000 |
| Tiền chi trả cho người cung calap hàng hoá và dich wu | (199.000.000.000) |
| Tiền trả cho cho ngươi lao đọng | (48.510.000.000) |
| Tlến chi trà lăi vay | (20.000.000.000) |
| Tiên thu khác tự hoat đông kinh doanh | 8.880.000.000 |
| Tièn chi khác cho hoat đông kinh doanh | (28.177.130.034) |
| Lưu chuyên tiên thuẩn từ hoạt động kinh doanh | (4.408.730.034) |
| II. Lưu chuyển tiè̉n từ hoạt động dầu tư |  |
| Tiền chi đê mua sấm, xảy dưng TSCE và các tài sản dài han khác | (8.800.000.000) |
| Lưu chuyén tièn thuản từ hoapt động đảu tur | (8.800.000.000) |
| III. Lưu chuyẻn tiền tử hoạt đọng tài chinh |  |
| Tiền vay ngấn hạn, dài hạn nhạn đươc | 100.000.000.000 |
| Tiền chi trả gớc vay | (87.600.000.000) |
| Lưu chuyèn tiền thuẩn tử hoạt động tài chính | 12.400.000.000 |
| Lưu chuyên tièn thuằn trong kỳ ( $50=20+30+40$ ) | (808.730.034) |
| Tiên và turong đurong tièn đảu ky | 1.547.018.644 |
| Tiên và các khoản turong đurong tiền cuói kỳ | 738288610 |

Giá trị cung cấp hạn mức tin dụng của các tổ chức là 100 tỷ đồng bao gồm:

- Hơp đồng cấp hạn mức tin dưng số: 1806/2012/HDHM-PN/SHB HP ký ngảy 04/06/2012 với ngân hàng Thương mại Cổ phẩn Sải gòn - Hà Nội chi nhánh Hải Phòng cam kết cung cấp hạn mức tin dưng bổ sung vốn lưu đọng sàn xuất kinh doanh là 70 tỳ đồng.
- Hợp đồng cấp hạn mức tín dưng số: 46/TDHM/PVFCHP-LILAMA69-2 kẏ ngảy 20/11/2012 của Tổng công ty Tâi chînh Cổ phần Dầu khi Việt Nam chi nhánh Hải Phòng về việc cam kết cung cấp hạn mực tín dưng trong nắm 2013 là 30 tỷ đổng.


## 7. Số liệu so sánh

Báo cáo tài chinh cho năm tài chinh kết thúc ngày 31/12/2011 đẳ được kiểm toán bởi Công ty TNHH Kiềm toán Kreston ACA Việt Nam.

Một số số liệu của kỳ báo cáo trước được phân loại lại để phủ hơp với việc so sánh với số liệu của kỳ nảy nhu sau:

Tại ngáy 31/12/2011
Mã só BẢNG CÅN ĐÓl KÉ TOÁN
Trước khi phân loại lại Sau khi phán loại lại

314 Thué và các khoản phải nộp nhà nước
420 Ḷ̛i nhuận sau thuế chưa phân phói
6.381.849.169
5.779.524.585
7.611.134.402
8.213.458.986

Nām 2011
Mã số BÁO CÁO KÉT QUẢ KINH DOANH
51 Chi phi thuế thu nhập doanh nghiệp
60 Lơi nhuận sau thuêt thu nhập doanh nghiệp

| Nām 2011 |  |
| :---: | :---: |
| Trước khi phân loai lài | Sau khi phân loại lai |
| 2.096.654.750 | 1.494.330.166 |
| 6.288.213.265 | 6.890.537.849 |
| 1.095 | 1.200 |

[A] Công ty được miễn giám thuế TNDN theo tỳ lệ 30\% theo Quy định của Nghi đỉnh 101/2011/ND-CP của CP về tháo gỡ khỏ khăn trong sàn xuất kinh doanh do Công ty là Công ty thi công các công trinh ha tẩng kỹ thuật kinh tế xā hội và có lao động thường xuyên tự 3 tháng trở lên trên 300 ngưởi.


Vū Ké Chương
Tỗng Giám đốc
Ngảy 25 tháng 3 năm 2013


Vū Thị Ngà Kế toán trường


[^0]:    Thay mặt và đại điện cho
    CÓNG TY TNHH KIĖM TOÁN KRESTON ACA VIẸT NAM
    Hà Nôi, ngảy 25 tháng 3 năm 2013

